

Pfarrkirche St. Vitus • Heidelberg-Handschuhsheim
Choralamt am Sonntag, 2. November 2008, 9.30 Uhr

REQUIEM ÆTERNAM • ALLERSEELEN
mit der Choralschola «vox gregoriana»

Introitus

Requiem æternam ...

siehe Beiheft Nr. 029

Graduale

Requiem æternam dona eis Domine : et lux perpetua luceat eis.
✠. *In memoria æterna erit justus : ab auditione mala non timebit.*

Ewige Ruhe gib ihnen, Herr, und ewiges Licht leuchte ihnen. 4. *Esra 2,34-35*
✠. Ewig wird man des Gerechten gedenken, vor böser Kunde wird er sich nicht fürchten.

Psalm 112.7

Offertorium

Domine Jesu Christe, Rex gloriæ, libera animas omnium fidelium defunctorum de pænis inferni, et de profundo lacu : libera eas de ore leonis, ne absorbeat eas tartarus, ne cadant in obscurum. Sed signifer sanctus Michael repræsentet ejus in lucem sanctam, quam olim Abrahæ promisisti, et semini ejus.

Herr Jesus Christus, König der Herrlichkeit, befreie die Seelen aller gläubigen Verstorbenen von den Strafen der Hölle und vor den Tiefen der Unterwelt. Befreie sie aus dem Rachen des Löwen, nicht soll sie die Hölle verschlingen, noch sollen sie in Finsternis stürzen. Vielmehr geleite sie der Bannerträger St. Michael in das heilige Licht, wie du einst dem Abrahm verheissen hast und seinem Samen.

✠. *Hostias et preces tibi, Domine, laudis offerimus : tu suscipe pro animabus illis, quarum hodie memoriam facimus : fac eas, Domine, de morte transire ad vitam.*

✠. Opfertgaben und Gebete bringen wir dir, Herr, zum Lobe dar: nimm sie für jene Seelen an, deren wir heute gedenken. Lass sie, Herr, vom Tod zum Leben übergehen.

℟. *Quam olim ...*

℟. wie du einst ...

Communio

Lux æterna ...

siehe Beiheft Nr. 030